



Einwohnergemeinde  
Häfelfingen BL

# E I N L A D U N G

## zur 2. Einwohnergemeindeversammlung vom Mittwoch, 22. November 2023, 20.00 Uhr in der Alten Latärne

### Traktandenliste:

1. **Wahl der Stimmenzähler/innen**
  
2. **Protokoll der Einwohnergemeindeversammlung vom 7. Juni 2023**  
Aus Zeitgründen wird auf das Verlesen des ausführlichen Protokolls verzichtet und nur noch das Beschluss-Protokoll der letzten Gemeindeversammlung verlesen.  
Das ausführliche Protokoll der Gemeindeversammlung vom 7. Juni 2023 kann ab sofort während den Schalteröffnungszeiten (Dienstag 10 - 12 Uhr und Mittwoch 19 - 20 Uhr) auf der Gemeindekanzlei eingesehen werden.  
Beschlussfassung  
**Antrag:** Der Gemeinderat beantragt, auf das Verlesen des ausführlichen Gemeindeversammlungsprotokolls vom 7. Juni 2023 zu verzichten und statt dessen nur noch das Beschluss-Protokoll der Gemeindeversammlung vom 7. Juni 2023 zu verlesen.  
Der Gemeinderat beantragt die Genehmigung des Beschluss-Protokolls.
  
3. **Genehmigung Traktandenliste**  
Beschlussfassung  
**Antrag:** Der Gemeinderat beantragt Genehmigung
  
4. **Budget 2024 der Einwohnergemeinde Häfelfingen \*\*\***  
Beschlussfassung  
**Antrag:** Der Gemeinderat beantragt Genehmigung

\*\*\* Das vollständige Budget 2024 der Gemeinde Häfelfingen kann  
während den Schalterstunden der Gemeindekanzlei (Di 10 - 12 Uhr, Mi 19 - 20 Uhr)  
oder nach telefonischer Vereinbarung eingesehen werden.

5. **Festsetzung des Steuerfusses 2024**

Beschlussfassung

**Antrag:** Der Gemeinderat beantragt, den Steuerfuss unverändert bei 61 % zu belassen.6. **Rechnungsansätze 2024**

6.1 Verzugszins auf Wasserrechnungen 5 %

6.2 Kapitalsteuer für Kapitalgesellschaften gemäss SV17 55 %

Beschlussfassung

**Antrag:** Der Gemeinderat beantragt Genehmigung7. **Tarifordnung des Wasserreglements 2024**

Jährliche Gebühren

a) Grundgebühr Fr. 100.00 pro Haushalt

b) Wasserbezugsgebühr Fr. 2.60 pro m3

c) Wasserzählermiete Fr. 20.00 pro Zähler

Einmalige Gebühren

e) Anschlussgebühren für Neubauten

jeglicher Art aufgrund

- der Grundstücksfläche

Fr. 7.00 pro m2

- des Versicherungswerts

2 % des Versicherungswerts

f) Anschlussgebühren für Umbauten

aufgrund des Versicherungsmehrwertes

2 %

g) Bauwasser

Fr. 200.00 Grundgebühr

und

Fr. 2.60 pro m3 gemessen  
mit Wasserzähler

Beschlussfassung

**Antrag:** Der Gemeinderat beantragt Genehmigung8. **Tarifordnung Kanalisationsreglements 2024**

Jährliche Gebühren

a) Abwassergebühr Fr. 1.90 pro m3

Einmalige Gebühren

b) Anschlussbeitrag für Neubauten

jeglicher Art aufgrund

- der Grundstücksfläche

Fr. 7.00 pro m2

- des Versicherungswerts

3 %

c) Anschlussbeitrag für Umbauten

aufgrund des Versicherungsmehrwertes

3 %

Beschlussfassung

**Antrag:** Der Gemeinderat beantragt Genehmigung

9. **Gebühren Abfallentsorgung 2024**

Kehrriechtsäcke	35 L	1 Kehrriechtmarke
	60 L	2 Kehrriechtmarken
	110 L	3 Kehrriechtmarken
Sperrgut bis 25 kg (Höchstmasse 100x100x50 cm) Container	800 L	3 Kehrriechtmarken 1 Containermarke
1 Kehrriechtmarke		Fr. 3.00
1 Containermarke		Fr. 65.00

**Grüngut-Entsorgung 2024**

Der Gemeinderat schlägt die Grüngut-Entsorgung gemäss folgendem Selbstdeklarations-Tarif vor:

**Kleine Menge:**

Hausparzelle mit wenig Rasen-/Strauchschnitt oder  
teilweiser Eigenkompostierung Fr. 80.00 pro Jahr

**Mittlere Menge:**

Mittlere Hausparzelle mit Rasen-/Strauchschnitt  
wenig Baumschnitt Fr. 100.00 pro Jahr

**Grössere Menge:**

Grosse Hausparzelle mit Rasen-/Strauchschnitt,  
Baumschnitt, Gartenabfälle Fr. 120.00 pro Jahr

**Beschlussfassung**

**Antrag:** Der Gemeinderat beantragt die Genehmigung der vorgeschlagenen Abfallgebühren.

10. **Zonenplan Siedlung / Teilzonenplan Bad Ramsach****Zonenplan Landschaft:****Mutation Gewässerraum****Mutation Gefahrenzone****Beschlussfassung**

**Antrag:** Der Gemeinderat beantragt Genehmigung

11. **Jungbürger/innen-Aufnahme**12. **Diversa**

Freundliche Grüsse

DER GEMEINDERAT HÄFELFINGEN

Bezeichnung	Budget 2024		Budget 2023		Rechnung 2022	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>0 Allgemeine Verwaltung</b>	<b>241'235.00</b>	<b>22'000.00</b>	<b>208'390.00</b>	<b>25'100.00</b>	<b>183'811.17</b>	<b>23'054.08</b>
Nettoaufwand		219'235.00		183'290.00		160'757.09
Nettoertrag						
<b>1 Öffentliche Ordnung und Sicherheit, Verteidi</b>	<b>86'785.00</b>	<b>16'550.00</b>	<b>80'860.00</b>	<b>12'650.00</b>	<b>80'462.32</b>	<b>16'098.20</b>
Nettoaufwand		70'235.00		68'210.00		64'364.12
Nettoertrag						
<b>2 Bildung</b>	<b>384'075.00</b>	<b>113'800.00</b>	<b>417'668.00</b>	<b>113'500.00</b>	<b>456'061.01</b>	<b>113'822.65</b>
Nettoaufwand		270'275.00		304'168.00		342'238.36
Nettoertrag						
<b>3 Kultur, Sport und Freizeit</b>	<b>31'536.00</b>	<b>2'500.00</b>	<b>24'007.00</b>	<b>4'500.00</b>	<b>17'840.20</b>	<b>4'800.00</b>
Nettoaufwand		29'036.00		19'507.00		13'040.20
Nettoertrag						
<b>4 Gesundheit</b>	<b>86'554.00</b>	<b>5'200.00</b>	<b>63'500.00</b>	<b>6'000.00</b>	<b>75'317.75</b>	<b>7'014.05</b>
Nettoaufwand		81'354.00		57'500.00		68'303.70
Nettoertrag						
<b>5 Soziale Sicherheit</b>	<b>84'937.00</b>	<b>7'200.00</b>	<b>62'300.00</b>	<b>21'200.00</b>	<b>84'812.51</b>	<b>36'041.62</b>
Nettoaufwand		77'737.00		41'100.00		48'770.89
Nettoertrag						
<b>6 Verkehr und Nachrichtenübermittlung</b>	<b>77'770.00</b>		<b>76'200.00</b>		<b>59'290.00</b>	<b>526.90</b>
Nettoaufwand		77'770.00		76'200.00		58'763.10
Nettoertrag						
<b>7 Umweltschutz und Raumordnung</b>	<b>119'150.00</b>	<b>104'850.00</b>	<b>122'570.00</b>	<b>104'400.00</b>	<b>217'213.29</b>	<b>200'235.05</b>
Nettoaufwand		14'300.00		18'170.00		16'978.24
Nettoertrag						
<b>8 Volkswirtschaft</b>	<b>22'500.00</b>	<b>12'350.00</b>	<b>24'150.00</b>	<b>13'650.00</b>	<b>21'501.10</b>	<b>11'666.95</b>
Nettoaufwand		10'150.00		10'500.00		9'834.15
Nettoertrag						
<b>9 Finanzen und Steuern</b>	<b>23'602.00</b>	<b>884'235.00</b>	<b>13'600.00</b>	<b>840'154.00</b>	<b>132'125.87</b>	<b>958'137.23</b>
Nettoaufwand						
Nettoertrag	860'633.00		826'554.00		826'011.36	
<b>Total Aufwand/Ertrag</b>	<b>1'158'144.00</b>	<b>1'168'685.00</b>	<b>1'093'245.00</b>	<b>1'141'154.00</b>	<b>1'328'435.22</b>	<b>1'371'396.73</b>
Ertragsüberschuss	10'541.00		47'909.00		42'961.51	
Aufwandüberschuss						
<b>TOTAL</b>	<b>1'168'685.00</b>	<b>1'168'685.00</b>	<b>1'141'154.00</b>	<b>1'141'154.00</b>	<b>1'371'396.73</b>	<b>1'371'396.73</b>

## Einwohnergemeinde Häfelfingen

### Kommentar zum Voranschlag 2024

#### Umwelt und Raumplanung

Beim Wasser entsteht ein Ertragsüberschuss von ca. CHF 18'110.00

Beim Abwasser entsteht ein Aufwandüberschuss von ca. CHF 2'300.00

Beim Abfall entsteht ein Aufwandüberschuss von ca. CHF 2'000.00

#### Abschreibungen

Bildung	CHF 30'350.00	Schulhaus
Kultur	CHF 10'097.00	alte Latärne
Umwelt u. Raumplanung	CHF 4'265.00	Leitungsnetz und Reservoir

**44'712.00**